



# UNIVERSITÀ DI PARMA

DIPARTIMENTO DI DISCIPLINE  
UMANISTICHE, SOCIALI E DELLE  
IMPRESE CULTURALI

Bando A09 DUSIC 2019

DATA PUBBLICAZIONE: 08/11/2019

TERMINE DI SCADENZA PER LA PRESENTAZIONE DELLE DOMANDE: 18/11/2019

## BANDO PER L'ATTRIBUZIONE DI ASSEGNI PER ATTIVITA' DI TUTORATO Piano Orientamento e Tutorato (POT) DECRETO MIUR 1047 29 DICEMBRE 2017 - ART. 5

### ART. 1 - OGGETTO

Nell'ambito del Piano Orientamento e Tutorato (POT), è indetta per l'a.a. 2019/2020, una selezione per titoli per l'attribuzione di n. 2 assegni per l'incentivazione delle attività di Tutorato per il Corso di Studio in Civiltà e Lingue Straniere moderne, approvata con DD n. 328 del 07.11.2019. Le attività sono da svolgere nel periodo novembre 2019 - febbraio 2020.

<b>Attività</b>	POT- TUTOR DISCIPLINARI LINGUE - Attività di supporto agli obiettivi e ai compiti previsti dal POT
<b>Numero assegni</b>	2
<b>Ore complessive per assegno</b>	55
<b>Importo per assegno</b>	€ 500 onnicomprensivo degli oneri di legge

### Art. 2 – DESTINATARI

Possono presentare domanda gli studenti iscritti nell'anno accademico 2019/2020:

- al corso di Laurea Magistrale interateneo in *Lingue, Culture, Comunicazione* (Sede amministrativa: Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia)

### Art. 3 - PRESENTAZIONE DELLE DOMANDE

Le **domande di partecipazione** alla selezione, redatte in carta libera, mediante l'**Allegato1**, dovranno essere indirizzate al Direttore del Dipartimento di Discipline Umanistiche, Sociali e delle Imprese Culturali – Università degli Studi di Parma via D'Azeglio n°. 85, 43125 Parma e dovranno pervenire **entro e non oltre il 18.11.2019** con una delle seguenti modalità:

- Invio telematico con posta elettronica certificata P.E.C. (file in formato PDF) all'indirizzo [DipDisciplineUmanistiche@pec.unipr.it](mailto:DipDisciplineUmanistiche@pec.unipr.it)



# UNIVERSITÀ DI PARMA

DIPARTIMENTO DI DISCIPLINE  
UMANISTICHE, SOCIALI E DELLE  
IMPRESE CULTURALI

Non sarà ritenuta valida la domanda inviata da un indirizzo di posta elettronica non certificata. Si invita ad allegare, al messaggio di posta elettronica certificata, la domanda debitamente sottoscritta e comprensiva dei relativi allegati in formato PDF, unitamente alla scansione di un documento di identità in corso di validità;

- Invio telematico da casella posta elettronica istituzionale ([nome.cognome@studenti.unipr.it](mailto:nome.cognome@studenti.unipr.it) o e-mail istituzionale dell'Università consorziata/interateneo) all'indirizzo [protocollodisciplinemanistiche@unipr.it](mailto:protocollodisciplinemanistiche@unipr.it). Si invita ad allegare al messaggio di posta elettronica la domanda debitamente sottoscritta e comprensiva dei relativi allegati in formato PDF, unitamente alla scansione di un documento di identità in corso di validità;
- consegnata direttamente al Servizio per la Didattica del Dipartimento di Discipline Umanistiche, Sociali e delle Imprese Culturali – **entro le ore 12,00 del giorno 18.11.2019.**

L'orario di apertura del Servizio per la Didattica, ubicato presso il primo piano del Dipartimento di Discipline Umanistiche, Sociali e delle Imprese Culturali (tel. 0521 – 032532/034133 - e-mail [ducic@unipr.it](mailto:ducic@unipr.it)) è il seguente: dal lunedì al venerdì dalle ore 09.00 alle ore 12.00.

Alle domande va allegata la seguente documentazione:

- a) *curriculum vitae*, redatto in formato europeo, destinato alla pubblicazione nella sezione "Amministrazione Trasparente" del sito dell'Università di Parma, privo dei dati personali non strettamente necessari (pertanto esso **non** dovrà contenere dati quali indirizzi e recapiti, email, numeri di telefono, fotografia). Sempre per la finalità di pubblicazione, il curriculum non dovrà essere sottoscritto, per evitare furti di identità. Poiché è allegato alla domanda e ne costituisce parte integrante, la sua data e paternità saranno dedotte dalla domanda stessa;
- b) eventuale elenco delle attività didattiche, scientifiche e/o professionali;
- c) eventuale elenco dei titoli e delle pubblicazioni;
- d) eventuale lettera di presentazione di un docente che abbia seguito lo studente nel precedente percorso formativo;
- e) autocertificazione degli esami sostenuti con indicazione delle votazioni (**Allegato 2**);
- f) fotocopia di un proprio documento di riconoscimento in corso di validità;
- g) ogni altro documento e titolo che si ritiene utile ai fini del concorso.

Il bando e il facsimile della domanda di ammissione sono scaricabili dal sito del Dipartimento di Discipline Umanistiche, Sociali e delle Imprese Culturali dell'Università di Parma: <https://ducic.unipr.it/it/dipartimento/bandi-e-concorsi>

## **Art. 4 – MODALITA' DI SELEZIONE**

La selezione dei candidati sarà effettuata dalla Commissione nominata dal Direttore del Dipartimento di Discipline Umanistiche, Sociali e delle Imprese Culturali, composta da tre docenti.

Saranno prese in esame esclusivamente le domande pervenute entro il termine di scadenza indicato e presentate da candidati in possesso dei requisiti di cui alla voce "DESTINATARI" (Art. 2) del presente bando.



# UNIVERSITÀ DI PARMA

DIPARTIMENTO DI DISCIPLINE  
UMANISTICHE, SOCIALI E DELLE  
IMPRESE CULTURALI

La Commissione adotterà i seguenti criteri per la valutazione dei titoli e per la stesura della graduatoria:

- Valutazione del CV in formato europeo dei candidati **max. 20/100 punti**
- Valutazione della carriera accademica, con particolare riferimento alla conoscenza delle lingue e delle rispettive letterature, maturata nella carriera universitaria: lingua e letteratura francese/ lingua e letteratura inglese/ lingua e letteratura tedesca/ lingua e letteratura spagnola **max. 40/100 punti**
- Valutazione delle attitudini dei candidati e di eventuali lettere di presentazione che potranno essere rilasciate da docenti che hanno particolarmente seguito i medesimi nel previgente percorso formativo **max. 20/100 punti**
- Valutazione di esperienze pregresse attinenti al compito assegnato **max. 20/100 punti**

**Non verranno considerati idonei i candidati che, all'esito della valutazione, conseguiranno un punteggio inferiore a 40/100.**

A parità di merito l'assegno sarà conferito al candidato più giovane d'età.

In caso di rinuncia da parte dei vincitori, il Dipartimento potrà avvalersi dello scorrimento della graduatoria.

## **ART.5 - PUBBLICAZIONE DEL BANDO E DELLE GRADUATORIE**

Il presente bando, corredato dei facsimile per la presentazione della domanda di ammissione sarà pubblicato sul sito web del Dipartimento di Discipline Umanistiche, Sociali e delle Imprese Culturali dell'Università degli Studi di Parma e sull'Albo online dell'Ateneo.

La pubblicazione della graduatoria, consultabile sullo stesso sito web del Dipartimento di Discipline Umanistiche, Sociali e delle Imprese Culturali, ha valore di comunicazione ufficiale e notifica nei confronti dei candidati selezionati, pertanto non è previsto l'invio di comunicazioni al domicilio.

## **ART. 6 – DIRITTI E DOVERI DEL VINCITORE**

Ogni candidato selezionato dichiara la propria regolare iscrizione al corso, la disponibilità per l'intero periodo previsto per l'attività e l'assenza di incompatibilità e impegni che possano impedire l'effettiva presenza e reperibilità all'interno della struttura universitaria.

Inoltre, si impegna ad osservare:

- le norme inerenti la sicurezza sui luoghi di lavoro, di cui al decreto legislativo 81/2008;
- i doveri di comportamento e di condotta previsti sia dal decreto legislativo 165/2001, sia dal "Codice di comportamento" adottato dall'Università degli Studi di Parma in osservanza del decreto del presidente della Repubblica 62/13 e come pubblicato alla pagina <http://www.unipr.it/node/8770>;
- il "Codice etico dell'Università degli Studi di Parma", emanato con decreto rettorale 236/2017.



# UNIVERSITÀ DI PARMA

DIPARTIMENTO DI DISCIPLINE  
UMANISTICHE, SOCIALI E DELLE  
IMPRESE CULTURALI

I candidati risultati vincitori sono invitati a presentarsi presso la Servizio per la Didattica del Dipartimento per l'assunzione dell'impegno e per la dichiarazione di inquadramento fiscale e previdenziale, in osservanza della disciplina vigente.

L'attività assegnata potrà iniziare solo dopo tali adempimenti, nonché la regolare iscrizione, e non prefigura in alcun modo un rapporto di lavoro subordinato.

L'attività è coordinata dal Referente POT - Lingue Prof.ssa Nicoletta Cabassi del Dipartimento di Discipline Umanistiche, Sociali e delle Imprese Culturali.

## **ART. 7 - ASSEGNO**

Gli assegni indicati sono di importo lordo pari al costo che grava sul fondo POT. Sono pertanto comprensivi di tutti gli oneri di legge, sia quelli posti a carico dello studente, sia quelli posti a carico dell'Università di Parma.

Nello specifico ogni assegno:

- è esente dall'imposta sul reddito delle persone fisiche (IRPEF);
- è comprensivo degli oneri previdenziali (*versati a favore degli studenti a cura dell'Università di Parma, nella cassa contributiva "Gestione Separata" presso l'Istituto Nazionale Previdenza Sociale - INPS - L. 335/95, art. 2, c. 26*) - *Gli studenti hanno l'onere di iscrizione a tale cassa; la mancata iscrizione impedisce all'INPS di riconoscere i contributi a loro favore. Anche in caso di mancata iscrizione l'Università di Parma è ugualmente tenuta per legge sia alle trattenute che al versamento*).

Il pagamento dell'assegno avviene previa attestazione di svolgimento dell'attività rilasciata a cura del Referente locale POT – Lingue Prof.ssa Nicoletta Cabassi del Dipartimento di Discipline Culturali, Sociali e delle Imprese Culturali.

Per il rilascio dell'attestazione dell'attività lo studente è tenuto a presentare al Dipartimento il registro dell'attività svolta.

## **ART. 8 - DECADENZA, INCOMPATIBILITA', LIMITI**

Le attività in oggetto sono incompatibili con l'attività di collaborazione a tempo parziale (cosiddette "150 ore") ma non con un'altra attività lavorativa. Nel caso in cui questa attività lavorativa sia svolta presso un'altra Amministrazione pubblica, gli studenti vincitori sono tenuti a presentare il NULLA OSTA da parte della stessa Amministrazione.

Decadono dall'incarico gli studenti che, nel corso dell'attività di tutorato, dovessero conseguire il titolo di studio.

## **ART.9 - RICORSI SULLE DECISIONI**

I candidati che abbiano interesse possono presentare ricorso al Magnifico Rettore avverso le decisioni della Commissione giudicatrice entro 15 giorni dalla data di pubblicazione dell'esito della selezione.

## **ART. 10 - TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI**

SOGGETTI DEL TRATTAMENTO

Il Titolare dei dati è l'Università degli Studi di Parma, con sede in via Università 12, 43121 Parma, Italia.



# UNIVERSITÀ DI PARMA

DIPARTIMENTO DI DISCIPLINE  
UMANISTICHE, SOCIALI E DELLE  
IMPRESE CULTURALI

Tel. +390521902111 email: [protocollo@pec.unipr.it](mailto:protocollo@pec.unipr.it)

Il Responsabile della Protezione dei Dati è contattabile inviando una mail al seguente indirizzo: [dpo@unipr.it](mailto:dpo@unipr.it); [dpo@pec.unipr.it](mailto:dpo@pec.unipr.it)

## **FINALITA' E MODALITA' DI TRATTAMENTO**

I dati forniti, sono trattati dall'Università degli Studi di Parma, in qualità di Titolare del trattamento, per finalità istituzionali, quali lo svolgimento di attività amministrative, didattiche e di ricerca.

Il trattamento è necessario per il perseguimento del proprio fine istituzionale, ai sensi dell'art. 6 del e Reg. UE 679/2016 "relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati" (denominato *General Data Protection Regulation* di seguito per brevità GDPR) e nel rispetto dei principi generali di trasparenza, correttezza e non eccedenza di cui all'art. 11 del "Codice in materia di protezione dei dati personali" D.Lgs. 196/2003 (di seguito per brevità Codice) nonché dei principi previsti dall'art. 5 del GDPR, con particolare riguardo alla liceità, all'utilizzo dei dati per finalità determinate, esplicite, legittime, in modo pertinente rispetto al trattamento, rispettando i principi di minimizzazione dei dati, esattezza, limitazione della conservazione, integrità e riservatezza, responsabilità.

I dati raccolti saranno registrati, elaborati e conservati per il tempo strettamente necessario a conseguire gli scopi per cui sono stati raccolti.

I dati personali saranno raccolti dall'Università degli Studi di Parma e potranno essere comunicati per motivi di ricerca e/o statistica e/o *placement* a soggetti quali ad esempio Cineca, ER.GO e Alma Laurea e alle persone o società esterne che agiscono per loro conto.

I dati saranno trattati con l'ausilio di strumenti elettronici; i sistemi informatici sono dotati di misure atte a prevenire la perdita dei dati, usi illeciti o non corretti ed accessi non autorizzati.

## **NATURA DEL CONFERIMENTO DEI DATI E CONSEGUENZE DI UN EVENTUALE RIFIUTO DI RISPONDERE**

Il conferimento dei dati per le finalità di cui al punto precedente è indispensabile allo svolgimento del fine istituzionale. Il rifiuto di conferirli non consentirà all'Università degli Studi di Parma di fornire alcuna prestazione.

## **DIRITTI DELL'INTERESSATO**

Nella qualità di interessato, si gode dei diritti (art. 7 del Codice e artt. 15, 16, 17, 18, e 21 del GDPR) di chiedere al titolare del trattamento la conferma dell'esistenza o meno dei dati personali, l'accesso ai dati medesimi, di conoscere l'origine dei dati, di ottenere la limitazione di trattamento, l'aggiornamento, la rettificazione o la cancellazione degli stessi e il diritto di opporsi al trattamento in base a motivazioni particolari.

L'Interessato ha altresì il diritto di proporre reclamo presso l'autorità di controllo: Garante Privacy ([www.garanteprivacy.it](http://www.garanteprivacy.it))

## **ART. 11 - DISPOSIZIONI FINALI**

L'Università degli Studi di Parma provvede alle coperture assicurative per infortuni e per responsabilità civile verso terzi a favore degli studenti impegnati nelle attività svolte ai sensi del presente bando.

Per quanto non indicato dal presente bando, nonché da disposizioni specifiche, si fa riferimento alla vigente disciplina in materia di contratti di opera di diritto privato.



# UNIVERSITÀ DI PARMA

DIPARTIMENTO DI DISCIPLINE  
UMANISTICHE, SOCIALI E DELLE  
IMPRESE CULTURALI

Si rammenta che per ogni comunicazione istituzionale agli studenti sarà utilizzata la casella di posta del dominio *nome.cognome@studenti.unipr.it* o e-mail istituzionale dell'Università consorziata/interateneo.

## RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO AMMINISTRATIVO

Responsabile del procedimento amministrativo è la Dott.ssa Sara Buffetti (T. 0521-032542; e-mail: [sara.buffetti@unipr.it](mailto:sara.buffetti@unipr.it)).

## PUBBLICITA' DELLA PRESENTE PROCEDURA SELETTIVA

Il presente bando sarà reso pubblico sul sito web istituzionale del Dipartimento di Discipline Umanistiche, Sociali e delle Imprese Culturali <https://dusic.unipr.it/it/dipartimento/bandi-e-concorsi> e sull'albo online dell'Ateneo.

*I dati forniti saranno trattati unicamente per finalità istituzionali dell'Università degli Studi di Parma (Codice in materia di protezione dei dati personali – D.Lgs. 30/6/2003, N. 196 e s.m.i. e del Regolamento Europeo in materia di protezione dei dati personali, n. 679/2016). L'informativa completa è consultabile all'indirizzo [www.unipr.it](http://www.unipr.it) alla voce Privacy.*

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO

F.to Prof. Diego Saglia

Firma autografa sostituita da indicazione a mezzo stampa ai sensi dell'art. 3, comma 2, del d. Lgs. n. 39/93